कार्यालय : प्रधान मुख्य वन संरक्षक–सह–कार्यकारी निदेशक, बंजर भूमि विकास बोर्ड, झारखंड, राँची।

वन भवन, डोरण्डा, राँची, झारखंड–834002, Email : pccf-ednodal@gov.in

पत्रांक : 772 दिनांक : 08/8/2022

सेवा में,

अपर मुख्य सचिव,
वन, पर्यावरण एवं जलवायु परिवर्तन विभाग,
झारखण्ड सरकार, राँची।

विषय :– **मेसर्स नेयवेली उत्तर प्रदेश लिमिटेड का पचवाड़ा कोल ब्लॉक परियोजना हेतु दुमका वन प्रमण्डल अन्तर्गत 455.1108 हे0 अधिसूचित वन भूमि अपयोजन प्रस्ताव के संबंध में।**

प्रसंग :–
1. विभागीय पत्रांक 1921 दिनांक 08.07.2022
2. प्रधान मुख्य वन संरक्षक, वन्यप्राणी एवं मुख्य वन्यप्राणी प्रतिपालक, झारखण्ड, राँची का पत्रांक 942 दिनांक 04.08.2022
3. क्षेत्रीय मुख्य वन संरक्षक, संथाल परगना, दुमका का पत्रांक 1198 दिनांक 28.07.2022

महाशय,

उपर्युक्त विषयक वन विभागीय प्रासंगिक पत्र–1 द्वारा दो बिन्दुओं पर की गई पृच्छा का अनुपालन प्रतिवेदन प्रधान मुख्य वन संरक्षक, वन्यप्राणी एवं मुख्य वन्यप्राणी प्रतिपालक, झारखण्ड, राँची एवं क्षेत्रीय मुख्य वन संरक्षक, संथाल परगना, दुमका के द्वारा प्राप्त हुआ है।

प्राप्त प्रतिवेदनानुसार अनुपालन निम्नवत् प्रतिवेदित है –

क्र0सं0	पृच्छा	अनुपालन
1.	प्रधान मुख्य वन संरक्षक, वन्यप्राणी एवं मुख्य वन्यप्राणी प्रतिपालक, झारखण्ड, राँची का मंतव्य।	प्रधान मुख्य वन संरक्षक, वन्यप्राणी एवं मुख्य वन्यप्राणी प्रतिपालक, झारखण्ड, राँची के पत्रांक 942 दिनांक 04.08.2022 द्वारा प्रापत मंतव्य की छायाप्रति **अनुलग्नक–1** के रुप में संलग्न है।
2.	प्रस्तावित वन भूमि के संबंध में FRA प्रमाण पत्र (इस क्रम में हुई बैठकों के साथ)।	क्षेत्रीय मुख्य वन संरक्षक, संथाल परगना, दुमका के पत्रांक 1198 दिनांक 28.07.2022 (छायाप्रति संलग्न) द्वारा प्रतिवेदित किया गया है कि FRA प्रमाण पत्र हेतु प्रयोक्ता अभिकरण द्वारा उपायुक्त, दुमका से अनुरोध किया गया है, जो अब तक अप्राप्त है। प्रयोक्ता अभिकरण द्वारा FRA समर्पित करने हेतु वचनबद्धता दिया गया है जो **अनुलग्नक–2** के रुप में संलग्न है। साथ ही प्रयोक्ता अभिकरण द्वारा MoEF&CC के पत्रांक F.No. 11-43/2013-FC दिनांक 26.02.2019 के निम्नवत् कंडिका का उल्लेख किया गया है– "The compliance under FRA is not required for consideration of in-principle approval. This has to be furnished by the State Govt. for consideration of the proposal by the Ministry for final approval" उपरोक्त के आलोक में प्रयोक्ता अभिकरण द्वारा in-principle approval हेतु अग्रत्तर कार्रवाई करने का अनुरोध किया गया है कि FRA प्रमाण–पत्र स्टेज–I के Compliance के साथ प्रयोक्ता अभिकरण द्वारा समर्पित कर दिया जायेगा।

प्रधान मुख्य वन संरक्षक (HoFF), झारखण्ड का पद वर्तमान में रिक्त रहने के कारण परियोजना की महत्ता को देखते हुए निराकरण प्रतिवेदन समर्पित किया जा रहा है।

अनुरोध है कि विषयगत वन भूमि अपयोजन प्रस्ताव पर अग्रतर कार्रवाई करने की कृपा की जाय।

अनुलग्नक :– यथोक्त।

विश्वासभाजन,

08.08.2022

प्रधान मुख्य वन संरक्षक–सह–कार्यकारी निदेशक,
बंजर भूमि विकास बोर्ड, झारखण्ड, राँची।

9-8

अनुलग्नक-1 (410)

कार्यालय प्रधान मुख्य वन संरक्षक वन्यप्राणी एवं मुख्य वन्यप्राणी प्रतिपालक झारखण्ड

वन भवन, डोरण्डा, रांची-834002

Email : pccf-wildlife@gov.in,Phone No. 0651-2481744

1984
05/8/22

पत्रांक : 952 रांची दिनांक: 04/08/2022

सेवा में,

प्रधान मुख्य वन संरक्षक-सह-कार्यकारी निदेशक,
बंजर भूमि विकास बोर्ड,
झारखण्ड, रांची।

नितीश कुमार

विषयः- पचुवाडा साउथ कोल ब्लॉक परियोजना हेतु दुमका वन प्रमण्डल अंतर्गत 455.1108 हे0 अधिसूचित वनभूमि अपयोजन प्रस्ताव के संबंध में।

प्रसंगः- आपका ज्ञापांक 463 दिनांक 06.06.2022

महाशय,

उपर्युक्त प्रासंगिक विषय के संदर्भ में क्षेत्रीय पदाधिकारियों-क्षेत्रीय मुख्य वन संरक्षक, संथाल परगना, दुमका द्वारा उनके पत्रांक 1152 दिनांक 20.07.2022 (छायाप्रति संलग्न) से दिए गए विस्तृत मंतव्य, वन संरक्षक, दुमका प्रादेशिक अंचल का site inspection रिपोर्ट एवं पार्ट-II में वन प्रमण्डल पदाधिकारी, दुमका वन प्रमण्डल, दुमका के मंतव्य से सहमत होते हुए अधोहस्ताक्षरी का मंतव्य निम्नवत हैः-

04/08

2) पचुवाड़ा साउथ कोल ब्लॉक परियोजना अन्तर्गत अपयोजन के लिए प्रस्तावित् कुल 455.1108 हे0 वन भूमि दुमका वन प्रमंडल दुमका के अन्तर्गत वन प्रमंडल की उत्तर पूर्वी सीमा पर स्थित है।
3) प्रस्तावित वनभूमि वन्यजीवों के आवागमन क्षेत्र से सटे होने के साथ-साथ जैव-विविधता की समृद्धि के मामले में भी महत्वपूर्ण क्षेत्रों में से एक और पारिस्थितिकी रूप से इसलिए महत्वपूर्ण है कि क्योंकि वहाँ के वन क्षेत्र पाकुड़ और दुमका वन प्रमण्डल के वन क्षेत्र को जोड़ता है। दुमका से गोड्डा तक वन्यजीवों का आवागमन मुख्य रूप से इसी के सटे विशाल वन क्षेत्र से होता है।
4) यह एक महत्वपूर्ण वाटरशेड भी है जो कई धाराओं, नालों और नालों से जुड़ा हुआ है जो वन्यजीवों के आवास के लिए आवश्यक बांसलोई, लाडा और गुबानी जैसी बारहमासी नदियों के सहायक नाले हैं। लोकल स्तर पर बासलोई नदी को जीवन रेखा भी कहा जाता है।
5) प्रस्तावित खनन स्थल बासलोई नदी के दाहिने किनारे पर स्थित है। बासलोई नदी के बाएं किनारे पर, पाकुड़ जिले में **दो अन्य कोयला ब्लॉक- पचवारा नार्थ और पचवारा सेंट्रल** कार्यरत हैं।
6) खनन कार्य का तत्काल में अगल-बगल के क्षेत्र के वन एवं वन्यजीवों पर पड़ने वाले प्रभाव से निपटने हेतु एक समेकित योजना की आवश्यकता होती है, ताकि खनन के दुष्प्रभाव को कम किया जा सके।
7) विदित हो कि पचुवाड़ा नार्थ कोल ब्लॉक में Regional forest Conservation Plan की शर्त अधिरोपित है, लेकिन वर्तमान तक इसके लिए Terms of reference भारत सरकार से अप्राप्त है, जिसके फलस्वरूप इस शर्त का अनुपालन नहीं हो पाया है। इस अपयोजन प्रस्ताव में खनन कार्य से वन एवं वन्यप्राणीयों पर पड़ने वाले प्रभाव से निपटने हेतु Site specific Wildlife Management Plan का शर्त प्रस्तावित है।
8) पचवाड़ा सेन्ट्रल कोल ब्लॉक परियोजना में Wild Conservation Plan पहले से स्वीकृत है।

9) प्रस्तावित खनन क्षेत्र के पास के बॉसलोई नदी के दूसरी तरफ दो अन्य लीज (पचवारा सेन्ट्रल तथा पचवारा नार्थ) के कारण वन्यजीवों के पर्यावास, आवागमन पहले ही प्रभावित हैं तथा fragmented हो चुके हैं। यह क्षेत्र तीन प्रमण्डलों यथा दुमका/गोड्डा एवं पाकुड़ में हाथी के आवागमन/पर्यावास क्षेत्र के Tri-Junction पर है, जहाँ पर Human animal conflict हुए हैं । अतिरिक्त खनन क्षेत्र बढ़ने से Human animal conflict का खतरा और भी ज्यादा बढ़ने की पूर्ण संभावनाएं हैं।

10) अतः प्रयोक्ता अभिकरण की मदद से विषय विशेषज्ञों द्वारा क्षेत्र का गहन भ्रमण कर integrated study के उपरांत Comprehensive integrated Wildlife Management Plan को तैयार किया जाना लाभकर होगा ताकि इसे बफर क्षेत्र में लागू किया जा सके। इसके अतिरिक्त प्रयोक्ता अभिकरण द्वारा Catchment area Treatment और लीज क्षेत्र में Eco-restoration का कार्य किया जाना आवश्यक है। स्पष्ट है कि इस तरह के एक दूसरे से जुड़े हुए वन क्षेत्र वन्यजीवों के समेकित आवागमन क्षेत्र के साथ-साथ जैव-विविधता से समृद्ध और पारिस्थितिकी रूप से महत्वपूर्ण जीवन रेखा वाटरशेड में Comprehensive regional integrated Wildlife Management Plan का बनाना और कार्यान्वयन होना अतिशीघ्रता से आवश्यक है ताकि विभिन्न जारी खनन परियोजनाओं के वन्यजीवों, जैव-विविधता और पारिस्थितिकी पर पड़ रहे संयुक्त दुष्प्रभावों का समय से प्रशमन (mitigation) कर स्थायी एवं अपरिवर्तनीय (irreversible) नुक्सान से बचा जा सके |

11) अत: अधोहस्ताक्षरी का मंतव्य है कि उपरोक्त बिन्दुओं को भी विशेष ध्यान में रखते हुए विषयक प्रस्ताव अंतर्गत याचित/प्रस्तावित अपयोजन वनभूमि एवं आस पास पाकुड़ वन प्रमण्डल के वन क्षेत्र वन क्षेत्रों में वनों एवं वन्यप्राणियों पर प्रतिकूल प्रभाव पडने वाले क्षेत्र में समुचित संरक्षण/प्रबंधन करने, संभावित मानव-वन्यप्राणी द्वन्द से निपटने हेतु तथा इसके इर्द-गिर्द विशेषकर दुमका से गोड्डा तक वन्यजीवों एवं हाथियों का आवागमन होने की स्थिति में प्रयोक्ता अभिकरण की मदद से विषय विशेषज्ञों द्वारा integrated study के उपरांत स्थानीय वन पदाधिकारियों के परामर्श एवं निदेशन में प्रयोक्ता अभिकरण द्वारा Project Cost पर complementary Site Specific Wildlife Management Plan, जो Comprehensive regional integrated Wildlife Management Plan का part हो तैयार कर इसे समयवद्ध तरीके से कार्यान्वित किया जाना अपेक्षित होगा।

12) प्रयोक्ता एजेंसी द्वारा परियोजना क्षेत्र के भीतर और आसपास के क्षेत्रों पर विषय वस्तु विशेषज्ञ/विशेषज्ञों के माध्यम से पारिस्थितिकी, और वनस्पतियों और जीव जंतुओं पर परियोजना के संभावित प्रभाव का आकलन किए जाना अपेक्षित होगा। यह landscape areas में वनस्पतियों और जीवों पर डेटा के संग्रह के माध्यम से किया जा सकता है और इस हेतु rare/endangered/unique species of flora and fauna को Jharkhand हेतु भारतीय वानस्पतिक सर्वेक्षण (BSI) द्वारा The list of threatened plant species endemic to region, और भारतीय प्राणी सर्वेक्षण (ZSI) द्वारा झारखंड की जीव-जंतु लुप्तप्राय प्रजातियों की सूची को संदर्भ में रखा जाना अपेक्षित होगा ताकि प्रस्तावित परियोजना क्षेत्र में और उसके आसपास वैज्ञानिक डेटा का सत्यापन कर पारिस्थितिकी के संभावित कुप्रभाव की रोकथाम और शमन उपायों की निगरानी और बचाव हेतु उचित निर्णय लिया जा सके।

13) परियोजना क्षेत्र के आसपास वन्यजीवों के आवासों के गंभीर विखंडन के कारण हाथियों की आवाजाही के पहले से ही प्रतिबंधित क्षेत्र, और झारखंड में नए क्षेत्रों में फैल रही हाथियों की आबादी के परिदृश्य को देखते हुए संघर्ष क्षेत्र को प्रतिबंधित करने के लिए उपयोगकर्ता एजेंसी द्वारा भी विशेष सहयोग की

438

आवश्यकता होगी। यह मानव-हाथी सह-अस्तित्व क्षेत्र को समर्थन और बढ़ावा देकर किया जा सकता है ताकि परियोजना क्षेत्रों के आसपास के क्षेत्र में वन्यजीव शमन उपायों के माध्यम से हाथियों के साथ-साथ मानव के कल्याण को बढ़ावा दिया जा सके |

14) क्षेत्रीय मुख्य वन संरक्षक, संथाल परगना, दुमका द्वारा प्रतिवेदित है किऐसे कई मामले संज्ञान में आये है कि खनन कार्य वन्यजीव संरक्षण योजना/जैव-विविधता संरक्षण योजना/मृदा/नमी संरक्षण योजना के कार्यान्वयन के बिना केवल undertaking के आधार पर शुरू किए गए थे। अतः उक्त को ध्यान में रखते हुए, वन्यजीव संरक्षण योजना या इस तरह की किसी भी संरक्षण योजना के कार्यान्वयन की शुरुआत परियोजना क्षेत्र में किसी भी पेड़ की कटाई/खनन कार्य के शुरू होने से पहले की जानी चाहिए या कम से कम साथ में होनी चाहिए। यह भी प्रासंगिक है कि ओपन कास्ट माइनिंग ऑपरेशन के शुरू होने से पहले किसी दक्ष संस्थान के द्वारा Wildlife Habitat Vulnerability & Ecological Habitat Restoration से संबंधित एक अध्ययन किया जाना चाहिए।

15) योजना का निर्माण विशेषज्ञों के सहायता से किया जाय, जिसमें संकटग्रस्त पौधों की प्रजातियों व जीव-जंतुओं की लुप्तप्राय प्रजातियों और पडने वाले संभावित कुप्रभाव की रोकथाम और शमन उपायों की निगरानी और बचाव सहित परियोजना निर्माण से अद्भूत वन्यप्राणियों के habitat fragmentation तथा वन्यप्राणी संरक्षण के दृष्टिकोण से प्रतिकूल प्रभाव पडने एवं उससे निपटने के उपाय के साथ तैयार किया जाय। योजना के कार्यान्वयन के Monitoring and Evaluation के लिए विशेषज्ञ रखने का भी प्रावधान योजना में में होनी चाहिए।

16) उपरोक्त सभी बिन्दुओं को ध्यान में रखते हुए, विषय वस्तु विशेषज्ञों की सहायता से, परियोजना प्रस्ताव क्षेत्र के प्रभावित होने वाले क्षेत्र हेतु हाथियों और मानव-हाथी सह-अस्तित्व क्षेत्र के प्रबंधन के लिए विशेष रणनीतिक कार्य योजना और संकटग्रस्त पौधों की प्रजातियों व जीव-जंतुओं की लुप्तप्राय प्रजातियों और पड़ने वाले संभावित कुप्रभाव की रोकथाम और शमन उपायों की निगरानी और बचाव सहित वन्यप्राणियों के habitat Fragmentation तथा वन्यप्राणी संरक्षण के दृष्टिकोण से प्रतिकूल प्रभाव पडने के परिपेक्ष्य में Project Cost पर प्रयोक्ता अभिकरण द्वारा स्थानीय वन पदाधिकारियों के परामर्श एवं निदेशन में एक "साइट विशिष्ट वन्यजीव संरक्षण, प्रबंधन और शमन योजना" तैयार कर इसे समयबद्ध तरीके से कार्यान्वित किया जाना अपेक्षित होगा।

विश्वासभाजन

प्रधान मुख्य वन संरक्षक, वन्यप्राणी
एवं मुख्य वन्यप्राणी प्रतिपालक, झारखण्ड

कार्यालय :क्षेत्रीय मुख्य वन संरक्षक, संथाल परगना, दुमका।

संयुक्त वन भवन, खूँटाबाँध, दुमका- 814101

E-mail- rccfdumka@gov.in. rccf-dumka@gov.in

437

पत्रांक–1198 / दिनांक 28 / 7 / 2022

सेवा में,

प्रधान मुख्य वन संरक्षक–सह–कार्यकारी निदेशक,
बंजर भूमि विकास बोर्ड, झारखण्ड, राँची।

विषय :– मेसर्स नेयवेली उत्तर प्रदेश लिमिटेड का पचवाड़ा कोल ब्लॉक परियोजना हेतु दुमका वन प्रमंडल अंतर्गत 455.1108 हे0 अधिसूचित वनभूमि अपयोजन प्रस्ताव के संबंध में।

प्रसंग :– झारखण्ड सरकार वन, पर्यावरण एवं जलवायु परिवर्तन विभाग का पत्रांक–1921 व0प0 दिनांक–08.07.2022 एवं भवदीय का ज्ञापांक–633 दिनांक–13.07.2022

1908
30/7/2022

महाशय,

उपर्युक्त विषयक प्रासंगिक पत्र के संबंध में सूचित करना है वांछित FRA प्रमाण–पत्र के अनुपालन में मेसर्स नेयवेली उत्तर प्रदेश लिमिटेड, पचवाड़ा कोल ब्लॉक परियोजना द्वारा अपने ज्ञापांक–15 दिनांक–26.07.2022 (छायाप्रति संलग्न) से प्रतिवेदित किया गया है कि वन अधिकार अधिनियम, 2006 के तहत प्रस्तावित वनभूमि के लिए FRA प्रमाण–पत्र निर्गत करने हेतु उपायुक्त, दुमका से अनुरोध किया गया है (उपायुक्त को समर्पित पत्र छायाप्रति संलग्न है) लेकिन अभी तक FRA प्रमाण–पत्र उपायुक्त, दुमका से अप्राप्त है।

उनके द्वारा प्रतिवेदित किया गया है कि MoEF&CC के ज्ञापांक–File no11-43/2013-FC दिनांक–26.02.2019 (छायाप्रति संलग्न) में स्पष्ट रूप से उल्लेख है कि– "The compliance under FRA is not required for consideration of in-principle approval. This has to be furnished by the State Govt. for Consideration of the proposal by the ministry for final approval" यानि इस Guidline के आलोक में Principal approval के लिए FRA प्रमाण–पत्र आवश्यक नहीं है। इसके आलोक में प्रयोक्ता अभिकरण द्वारा अनुरोध किया गया है कि Principal approval हेतु अग्रत्तर कार्रवाई करने की कृपा की जाय। प्रयोक्ता अभिकरण द्वारा यह भी सूचित किया गया है कि FRA प्रमाण–पत्र उपायुक्त, दुमका से प्राप्त कर ससमय यानि स्टेज–। के Compliance के साथ समर्पित कर दिया जायेगा।

सादर सूचनार्थ एवं आवश्यक कार्रवाई हेतु समर्पित।

अनु0–यथोक्त।

आपका विश्वासी

क्षेत्रीय मुख्य वन संरक्षक,
संथाल परगना, दुमका।

NEYVELI UTTAR PRADESH POWER LIMITED
{A JOINT VENTURE OF NLC INDIA LTD. and UP RAJYA VIDYUT UTPADAN NIGAM LTD.)
OFFICE OF THE GENERAL MANAGER/PROJECT HEAD
PACHWARA SOUTH COAL MINE PROJECT,
Shanta Bhavan, Behind SBI Bank, LIC Colony
DUMKA- 814 101, JHARKHAND, INDIA,
CIN: U40300UP2012GOI053569 GSTIN: 09AAECN3221F1Z8
E-Mail: pachwara.south@nlcindia.in, TEL: 06434-236147.

एनयूपीपीएल
NUPPL

150 YEARS OF CELEBRATING THE MAHATMA

Lt No. NUPPL/PSCMP/ GM/FC/2022/07/15 Date: 26.07.2022

To,

The Divisional Forest Officer,
Dumka Forest Division,
Dumka- 814101,
Jharkhand, India.

Sub: Forest Right Act (FRA), 2006 in respect of Pachwara South Coal Block (714.8553 Ha.) of M/s Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd (NUPPL).

Ref:
1. Proposal No. FP/JH/MIN/59823/2020 Dated 20/11/2020 for seeking prior approval of Central Government under section 2 of the Forest (Conservation) Act,1980 for diversion of forest area.
2. Lt No.- NUPPL/PSCMP/GM/FC/2020/09/15; Dated 20.10.2020. Letter to DC, Dumka.
3. Lt No.- 19/2022/1921; Dated : 08.07.2022. Letter from Forest, Environment and Climate Change Department, GoJ.
4. OM No – 11-43/2013-FC, MoEF and CC (FC Division), GoI, Dated: 26.02.2019.
5. Undertaking
6. DFO Letter No – 211; Dated: 02.02.2022
7.. Lt No. NUPPL/PSCMP/ GM/FC/2022/07/11; Dated: 23.07.2022. Letter to DFO, Dumka
8. Lt No.- NUPPL/PSCMP/GM/FC/2022/07/14; Dated: 26.07.2022. Letter to DC, Dumka.

Dear Sir,

A letter was submitted to your good office on 23.07.2022 (cited in reference no 7), in lieu of the letter received from Forest, Environment and Climate Change Department, GoJ, (cited in reference no 3), regarding submission of Forest Right Act (FRA), 2006.

M/s NUPPL submitted the application for obtaining "No Objection Certificate" under Forest Right Act (FRA), 2006 in respect of Pachwara South Coal Block of M/s Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd (NUPPL) to District Collector, Dumka on 20.10.2020, (cited in reference no 2).

This is to inform that the details of Forest land area furnished in the application to DC, Dumka for obtaining NOC under FRA dated 20.10.2020, has been revised from 397.39 Ha to 455.1108 Ha as per the Divisional Forest Officer, Dumka letter no 211, dated-02.02.2022. (cited in reference no 6).

In this regards, a fresh application with amended land details, for obtaining "No Objection Certificate" under Forest Right Act (FRA), 2006 in respect of Pachwara South Coal Block of M/s Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd (NUPPL) for forest area 455.1108 Ha, was submitted to District Collector, Dumka on 26.07.2022, (cited in reference no 8).

{A JOINT VENTURE OF NLC INDIA LTD. and UP RAJYA VIDYUT UTPADAN NIGAM LTD.)
एन यू पी पी एल
OFFICE OF THE GENERAL MANAGER/PROJECT HEAD
PACHWARA SOUTH COAL MINE PROJECT,
Shanta Bhavan, Behind SBI Bank, LIC Colony
DUMKA- 814 101, JHARKHAND, INDIA,
CIN: U40300UP2012GOI053569 GSTIN: 09AAECN3221F1Z8
E-Mail: pachwara.south@nlcindia.in, TEL: 06434-236147.
NUPPL
150 YEARS OF CELEBRATING THE MAHATMA

This is to bring under your notice that as per the Office Memorandum from MoEF and CC (cited in reference no 4) which states that *"The purpose of the MoEF&CC, as per the provision under Forest (Conservation) amendment rules, 2016 the compliance under FRA is not required for consideration of in-principle approval. This has to be furnished by the state Govt, for consideration of the proposal by the ministry for final approval".*

M/s NUPPL has submitted an undertaking (cited in reference no 5) during the submission of Forest Diversion proposal on 20.11.2020 stating that NOC will be obtained under the Forest Right Act (FRA), 2006 in respect of Pachwara South Coal Block.

M/s NUPPL takes sincere responsibility that all the forest rights under the FRA, 2006 will be settled as per the statute in respect of the forest area proposed for diversion and will be submitted in due course.

This is for your kind perusal and further necessary actions.

Thanking you.

Yours faithfully,
For **Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd.**

26/07/2022

General Manager/Project Head
PSCMP, NUPPL
SURAJIT DAS
General Manager/Project Head
Pachwara South Coal Mine Project
NUPPL, Dumka (Jharkhand)

26-7-22

Copy to:
1. Shri Jalaj Kumar, Deputy Advisor, Department of FE & CC, GoJ
2. Principle Chief Conservator Forest, WLDB, Ranchi, GoJ
3. Regional Chief Conservator of Forest, Dumka

Ref 02

434

File No.11-43/2013-FC

Government of India
Ministry of Environment, Forest and Climate Change
(FC Division)

Indira Paryavaran Bhawan
Jor Bagh Road, Aliganj
New Delhi-110003

Dated: 28th ~~January~~ February, 2019

To,

The Principal Secretary/Secretary (Forests)
All States/UTs Governments

Sub: Compliance of the Schedule Tribes and Other Traditional Forest Dwellers (Recognition of Forest Rights) Act, 2006-regarding

Sir,

I am directed to refer to Forest (Conservation) amendment Rules 2016 as amended on 06th March, 2017 wherein inter-alia it has been provided that:

(e) the District Collector shall

(i) complete the process of recognition and vesting of forest rights in accordance with the provisions of the Scheduled Tribes and Other Traditional Forest Dwellers (Recognition of Forest Rights) Act, 2006 (2 of 2007) for the entire forest land indicated in the proposal.

(ii) obtain consent of each Gram Sabha having jurisdiction over the whole or a part of the forest land indicated in the proposal for the diversion of such forest land and compensatory and ameliorative measures, if any, having understood the purposes and details of diversion, wherever required; and

(iii) forward his findings in this regard to the Conservator of Forests

(f) the entire process referred to in clause (e) shall be completed by the District Collector within the time period stipulated in these rules for grant of in-principle approval under the Act to the proposal.

(g) the Conservator of Forests shall examine the factual details and feasibility of the proposal, carry out site inspection in case the area of forest land proposed to be diverted is more than forty hectares, and forward the proposal along with his recommendations to the Nodal Office.

I am also directed to refer to references/communications received from various State Governments seeking clarification on whether FRA certificate is to be submitted before Stage-II compliance or it has been submitted along-with proposal for seeking Stage-I approval.

It is clarified that within the time period stipulated for compliance of stage-I

File No.11-43/2013-FC

condition, Deputy Commissioner shall complete the process of compliance of FRA (including forwarding its findings to the concerned CF). Hence for the purpose of the MoEF&CC, as per the provision under Forest (Conservation) amendment rules, 2016 the compliance under FRA is not required for consideration of in-principle approval. This has to be furnished by the state Govt. for consideration of the proposal by the ministry for final approval.

In view of the above, the State Governments are requested to adhere the provisions contained in Forest (Conservation) Amendment Rules, 2016 for FRA purpose while forwarding the proposal for seeking prior approval under Section 2 of Forest(Conservation) Act,1980 to this Ministry for consideration.

Yours faithfully,

(Shrawan Kumar Verma)
Dy. Inspector General of Forests

Copy to:

1. Prime Minister's Office
2. Secretary, Ministry of Mines, Government of India
3. Secretary, Ministry of Coal, Government of India
4. Secretary, Ministry of Petroleum and Natural Gas, Government of India
5. Principal Chief Conservator of Forests, all State/UT Governments
6. Nodal Officer, the Forest (Conservation) Act, 1980, all State/ UT Governments
7. All Regional Offices, Ministry of Environment, Forest and Climate Change (MoEF&CC), GoI.
8. Joint Secretary in-charge, Impact Assessment Division, MoEF&CC, GoI
9. All Assistant Inspector General of Forests/ Directors in the Forest Conservation Division, MoEF&CC, GoI/Director, ROHQ, MoEF&CC, GoI/TO(FC)/TO(RoHQ).
10. Sr. Director (Technical), NIC, MoEF&CC with a request to place a copy of the letter on website of this Ministry.
11. Sr. PPS to the Secretary, MoEF&CC
12. Sr. PPS to the Director General of Forest & Special Secretary, MoEF&CC, GoI
13. Sr. PPS to the Addl. Director General of Forests (Forest Conservation), MoEF&CC, GoI.

Yours faithfully,

(Shrawan Kumar Verma)
Dy. Inspector General of Forests

O/C

13/3/19

Ref 05

10

432

Attachment:C-7.pdf

Note No. #1

नेयवेलीउत्तरप्रदेशपॉवरलिमिटेड
NEYVELI UTTAR PRADESH POWER LIMITED
एन यू पी पी एल
(एन.एल.सीइंडियालिमिटेडएंवयू.पी.राज्यविद्युतउत्पादननिगमलिमिटेडकासंयुक्तउपक्रम)
(A JOINT VENTURE OF NLCINDIA LTD. & UP RAJYA VIDYUT UTPADAN NIGAM LTD.)
घाटमपुरथर्मलपावरप्रोजेक्टसाइटआफिस,लहुरीमऊगॉवकेपास-काशिमपुर, तहसील-घाटमपुर समूहि (डाकघर)-208001, जिलाकानपुरनगर,उत्तरप्रदेश
GHATAMPUR THERMAL POWER PROJECT SITE OFFICE,
NEAR VILLAGE LAHURIMAU-KASIMPUR, GHATAMPUR TEHSIL, P.O.: SAMUHI-208001,
KANPUR NAGAR DISTRICT, UTTAR PRADESH
CIN: U40300UP2012GOI053569, GSTIN: 09AAECN3221F1ZS
E-Mail: ceo.nuppl@nlcindia.in, ts.nuppl@nlcindia.in

150 YEARS OF CELEBRATING THE MAHATMA

UNDERTAKING

This is to certify that Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd (NUPPL) shall undertake that No objection Certificate (NOC) will be obtained under Forest Right Act (FRA), 2006 in respect of Pachwara South Coal Block of Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd. All forest rights under the Forest Rights Act, 2006 will be settled as per the statute in respect of the forest area proposed for diversion.

MOHAN REDDY K
Digitally signed by MOHAN REDDY K
Date: 2020.11.17 13:34:44 +05'30'

(Mohan Reddy Kalasani)
Chief Executive Officer
Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd.

NEYVELI UTTAR PRADESH POWER LIMITED
(A JOINT VENTURE OF NLC INDIA LTD. and UP RAJYA VIDYUT UTPADAN NIGAM LTD.)
OFFICE OF THE GENERAL MANAGER/PROJECT HEAD
PACHWARA SOUTH COAL MINE PROJECT,
Shanta Bhavan, Behind SBI Bank, LIC Colony
DUMKA- 814 101, JHARKHAND, INDIA,
CIN: U40300UP2012GOI053569 GSTIN: 09AAECN3221F1Z8
E-Mail: pachwara.south@nlcindia.in, TEL: 06434-236147.

एन यू पी पी एल
NUPPL

150 YEARS OF CELEBRATING THE MAHATMA

Lt No. NUPPL/PSCMP/ GM/FC/2022/07/11 Date: 23.07.2022

To,

The Divisional Forest Officer,
Dumka Forest Division,
Dumka- 814101,
Jharkhand, India.

Sub: Forest Right Act (FRA), 2006 in respect of Pachwara South Coal Block (715 Ha.) of M/s Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd (NUPPL).

Ref: 1. Proposal No. FP/JH/MIN/59823/2020 Dated 20/11/2020 for seeking prior approval of Central Government under section 2 of the Forest (Conservation) Act,1980 for diversion of forest area.
2. Lt No.- NUPPL/PSCMP/GM/ FC/2020/09/15; Dated 20.10.2020. Letter to DC, Dumka.
3. Lt No.- 19/2022/1921; Dated : 08.07.2022. Letter from Forest, Environment and Climate Change Department, GoJ.
4. OM No – 11-43/2013-FC, MoEF and CC (FC Division), GoI, Dated: 26.02.2019.
5. Undertaking

Dear Sir,

With reference to the letter from Forest, Environment and Climate Change Department, GoJ, cited in reference no – 3, regarding submission of Forest Right Act (FRA), 2006 this is to inform that, application for obtaining "No Objection Certificate" under Forest Right Act (FRA), 2006 in respect of Pachwara South Coal Block (715 Ha.) of M/s Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd (NUPPL) was submitted to District Collector, Dumka on 20.10.2020, cited in reference no 2. The process is under progress.

Further, as per the Office Memorandum from MoEF and CC cited in reference no -4 which states that *"The purpose of the MoEF&CC, as per the provision under Forest (Conservation) amendment rules, 2016 the compliance under FRA is not required for consideration of in-principle approval. This has to be furnished by the state Govt, for consideration of the proposal by the ministry for final approval"*.

In this regard, M/s NUPPL has submitted an undertaking (cited in reference 5) during the submission of Forest Diversion proposal on 20.11.2020 stating that NOC will be obtained under the FRA (FRA), 2006 in respect of Pachwara South Coal Block.

M/s NUPPL takes sincere responsibility that all the forest rights under the FRA, 2006 will be settled as per the statute in respect of the forest area proposed for diversion and will be submitted in due course.

This is for your kind perusal and further necessary actions.

एन यू पी पी एल

NUPPL

NEYVELI UTTAR PRADESH POWER LIMITED
(A JOINT VENTURE OF NLC INDIA LTD. and UP RAJYA VIDYUT UTPADAN NIGAM LTD.)
OFFICE OF THE GENERAL MANAGER/PROJECT HEAD
PACHWARA SOUTH COAL MINE PROJECT,
Shanta Bhavan, Behind SBI Bank, LIC Colony
DUMKA- 814 101, JHARKHAND, INDIA,
CIN: U40300UP2012GOI053569 GSTIN: 09AAECN3221F1Z8
E-Mail: pachwara.south@nlcindia.in, TEL: 06434-236147.

150 YEARS OF CELEBRATING THE MAHATMA

Thanking you.

Yours faithfully,
For **Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd.**

23/07/2022
General Manager/Project Head
PSCMP, NUPPL

SURAJIT DAS
General Manager/Project Head
Pachwara South Coal Mine Project
NUPPL, Dumka (Jharkhand)

25-7-22

Copy to:
1. Shri Jalaj Kumar, Deputy Advisor, Department of FE & CC, GoJ
2. Principle Chief Conservator Forest, WLDB, Ranchi, GoJ
3. Regional Chief Conservator of Forest, Dumka

1326
23/7/2022

Ref - 08 (29)

NEYVELI UTTAR PRADESH POWER LIMITED

(A JOINT VENTURE OF NLC INDIA LTD. and UP RAJYA VIDYUT UTPADAN NIGAM LTD.)
एन यू पी पी एल
NUPPL
OFFICE OF THE GENERAL MANAGER/PROJECT-HEAD,
PACHWARA SOUTH COAL MINE PROJECT,
Shanta Bhavan, Behind SBI, LIC Colony
DUMKA- 814 101, JHARKHAND, INDIA,
CIN: U40300UP2012GOI053569 GSTIN: 20AAECN3221F1Z8
E-Mail: pachwara.south@nlcindia.in, TEL: 06434-236147.

150 YEARS OF CELEBRATING THE MAHATMA

Lt. no: NUPPL/PSCMP/GM/ FC/2022/07/14 Date: 26.07.2022

To
The Deputy Commissioner,
Dumka, Jharkhand.

Sub: Information regarding amendment in Land schedule of Pachwara South Coal Block, NUPPL in respect to the application for "No Objection Certificate" under Forest Right Act (FRA), 2006 of Pachwara South Coal Block (714.8553 Ha.) of M/s Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd (NUPPL).

Ref: 1. NUPPL/PSCMP/GM/FC/2020/10/15; dated: 20.10.2020.
2. NUPPL/PSCMP/GM/FC/2021/01/13; dated: 20.01.2021.
3. DFO letter No. – 211; dated: 02.02.2022.

Sir,

With the letter nos cited in reference (1) and (2), Pachwara South Coal Block, NUPPL has requested for issuing of "No Objection Certificate" under Forest Right Act (FRA), 2006 in favour of Pachwara South Coal Block (714.8553 Ha.) on 20.10.2020 and a reminder letter on 20.01.2021.

Sincerely, we would like to bring under your notice that the Forest land of Pachwara South Coal Block is amended as per the directions of the Divisional Forest Officer, Dumka (reference 3 cited above) and thus, subsequently the overall land schedule got revised.

Now, the revised project area is conceptualized same with the allotted coal block area which comes to about 714.8553 Ha. As per the revised land records, 455.1108 Ha. falls under Government forest category and remaining 259.7445 Ha. falls under non forest category. Hence, as per the revised land schedule, Forest Diversion for 455.1108 Ha. of forest land is required as per the FC Act' 1980.

Therefore, it is humbly requested your good office to kindly issue the "No objection Certificate" under Forest Rights Act (FRA) 2006 against the 455.1108 Ha of forest land, in favour of the M/s Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd. (NUPPL) in the prescribed format (Form-II) attached herewith this letter.

Thanking You,

For Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd

26/07/2022

General Manager/Project-Head
PSCB/NUPPL

received
26/7/22

Copy to: The Divisional Forest Officer, Dumka, Jharkhand.
Encl: As above.

कार्यालय, वन प्रमंडल पदाधिकारी, वन प्रमण्डल, दुमका

Ref-06

423

कार्यालय : वन प्रमंडल पदाधिकारी,
दुमका वन प्रमंडल, दुमका।

Court Compound, Dumka-814101
E-mail- - dfodumka@gmail.com / dfo-dumka@gov.in

पत्रांक– 211 दिनांक– 02-02-2022

सेवा में,

General Manager/Project Head,
Pachwara South Coal Mine Project,
Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd. Shanta Bhawan,
LIC Colony, Behind SBI, Dumka-814101, Jharkhand

विषय :– To provide plot wise forest land details within Pachwara South Coal Block-Reg.

प्रसंग :– आपका पत्रांक–NUPPL/PSCMP/GM/Forest/2022/01/10 दिनांक–27.01.2022

महाशय,

उपर्युक्त विषयक प्रासंगिक पत्र के आलोक में सूचित करना है कि Pachwara South Coal Mine Project हेतु Proposal No.-FP/JH/MIN/59823/2020 अंचल–गोपीकान्दर के मौजा–चिरूडीह–20, कुण्डापहाड़ी–19 एवं महुलडाबर–18 अन्तर्गत वन भूमि अपयोजन प्रस्ताव में इस कार्यालय के पत्रांक–1834 दिनांक–29.08.2021 एवं 1835 दिनांक–29.08.2021 के द्वारा EDS का निराकरण हेतु संशोधित अधिसूचित वनभूमि (वनभूमि अभिलेख के अनुसार) का विस्तृत विवरण अत्र–सह संलग्न है।

उक्त परियोजना में सन्निहित मौजा–चिरूडीह–20, कुण्डापहाड़ी–19 एवं महुलडाबर–18, अधिसूचना सं0–2014-VIF-27R Dated- 16.05.1944 तथा अधिसूचना सं0– 9316-VIF-81R Dated- 30.11.1945 द्वारा प्लॉटवार अधिसूचित है(छायाप्रति संलग्न)। भारतीय वन अधिनियम 1927 धारा–4 के तहत् परिभाषित वन भूमि (जंगल, साल जंगल, राखा जंगल, झाड़ी जंगल इत्यादि) एवं बंजर भूमि (पुरानी परती, परती कदीम इत्यादि) को भी वर्णित अधिसूचना द्वारा वनभूमि अभिप्रेत है।

अतः अनुरोध है कि इस कार्यालय के पत्रांक–1834 दिनांक–29.08.2021 एवं 1835 दिनांक–29.08.2021 के आलोक में परियोजना हेतु परिवेश पोर्टल पर आवश्यक संशोधन करते हुए EDS निराकरण कर प्रस्ताव अविलंब समर्पित किया जाय, ताकि तत्संबंधी आवश्यक अग्रतर कार्रवाई की जा सके।

अनु0:–यथोक्त।

विश्वासभाजन,
2/2/22

वन प्रमंडल पदाधिकारी,
दुमका वन प्रमंडल, दुमका।
04/2/22

427

ABSTRACT

TOTAL NOTIFIED FOREST - 455.1108 Ha.

Sl. No.	Village Name	Thana & Thana No.	Notified Forest as per Notification No.- 2014-VIF-27R Dated- 16.05.1944 & 9316-VIF-81R Dated- 30.11.1945 (Total Area in Ha.)	Notified Forest according to section - 4 of IFA (as per Notification No.- 2014-VIF-27R Dated- 16.05.1944 & 9316-VIF-81R Dated- 30.11.1945 (Total Area in Ha.)		Total
				FOREST LAND	WASTE LAND	
1	2	3	4	5	6	7
1	**Chirudih**	Gopikandar-20	**60.7317**	37.0476	9.9573	**107.7366**
2	**Kundapahari**	Gopikandar-19	**149.001**	59.3658	23.9536	**232.3204**
3	**Mahuldabar**	Gopikandar-18	**114.3123**	-	0.7415	**115.0538**
		Grand Total	**324.0450**	**96.4134**	**34.6524**	**455.1108**

2/12/22

वन प्रमंडल पदाधिकारी,
दुमका वन प्रमंडल, दुमका।

एन यू पी पी एल
NUPPL

NEYVELI UTTAR PRADESH POWER LIMITED

(A JOINT VENTURE OF NLC INDIA LTD. and UP RAJYA VIDYUT UTPADAN NIGAM LTD.)
OFFICE OF THE GENERAL MANAGER/PROJECT-HEAD,
PACHWARA SOUTH COAL MINE PROJECT,
Shanta Bhavan, Behind SBI, LIC Colony
DUMKA- 814 101, JHARKHAND, INDIA,
CIN: U40300UP2012GOI053569 GSTIN: 20AAECN3221F1Z8
E-Mail: pachwara.south@nlcindia.in, TEL: 06434-236147.

150 YEARS OF CELEBRATING THE MAHATMA

Ref.no: NUPPL/PSCMP/GM/ FC/2020/10/15

Date: 20.10.2020

To
The Deputy Commissioner,
Dumka, Jharkhand

Sub: Application for "No Objection Certificate" under Forest Right Act (FRA), 2006 in respect of Pachwara South Coal Block (715 Ha.) of M/s Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd (NUPPL).

Madam,

Pachwara South Coal Block is the southernmost part of the Pachwara Coalfield in Dumka District, Jharkhand. Pachwara-Chirudih Sector lies in the western part of Pachwara basin. The Block is allotted to Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd. (NUPPL)- a joint venture of NLC India Limited and Uttar Pradesh Rajya Vidyut Utpadan Nigam Limited, vide allotment order no 13016/26/2004-CA-I/CA-III(Pt) (Vol.II), Dated 03.10.2016 from MoC, GOI.

The total project area is conceptualized same with the allotted coal block area and which comes to about 715 Ha. As per land records, about 397.39 Ha. falls under Government forest category and remaining 317.61 Ha. falls under non forest category. Hence, Forest Diversion for 397.39 Ha. of forest land is required as per the FC Act' 1980.

Detail exploration is undertaken at Pachwara South Coal Block and Geological Report is already approved by the Ministry of Coal (MoC) vide letter no-CA1-13016/1/2017-CA1 (FTS:333272) dated 7th Sep'2020 **(Annexure-1).** Established gross Geological reserve of the block is 415.02 Million Tonne and net geological Reserve is 373.52 million tonnes (considering cut off as 0.5m). As per the Geological Report, around 174.43 Million Tonne of net geological reserve is lies under the forest land of 397.39 Ha. Mine plan is also prepared and submitted by the project proponent at MoC, Govt. of India for approval.

In this connection, we would like to bring to your kind attention that three number of villages namely – Chirudih, Kundapahari and Mahuldabar are situated within the Pachwara South Coal Block boundary shall be affected while mining activity.

Thus, "No Objection Certificate" under the Forest Rights Act (FRA), 2006 is requisite to process the Stage –I forest clearance.

20/10/20

425

In compliance of Forest (Conservation) Rules 2003 [as amended vide the Forest (Conservation) Amendment Rules 2014; Forest (Conservation) second Amendment Rules 2014; Forest (Conservation) Amendment Rules 2016] requires the District Collector to complete the process of recognition and vesting of forest rights in accordance with the provisions of the Scheduled Tribes and Other Traditional Forest Dwellers (Recognition of Forest Rights) Act, 2006 (2 of 2007) and submit FRA certificates along with other specified documents in respect of projects other than linear projects in the prescribed format enclosed as Form II.

Therefore, it is requested your good office to kindly issue the "No objection Certificate" under Forest Rights Act (FRA) 2006 in favour of the M/s Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd. (NUPPL) in the prescribed format (Form-II) enclosed as **(Annexure-II)**.

Thanking You,

Yours faithfully,
For Neyveli Uttar Pradesh Power Ltd

20.10.2020

General Manager/Project-Head
Pachwara South Coal Block

Copy to: The Divisional Forest Officer, Dumka, Jharkhand.

Encl: As above.